



CHÚA NHẬT

**I MÙA VỌNG
NĂM A**

**Ngày 27 tháng 11
năm 2016
Số 83**

GIÁO XỨ

ĐỨC KITÔ NGÔI LỜI NHẬP THỂ
CHRIST, THE INCARNATE WORD

Tổng Giáo Phận Galveston-Houston
8503 South Kirkwood Road
Houston, TX 77099
281.495.8133 281.568.1833 FAX
Email: info@giaoxungoiloi.org
www.giaoxungoiloi.org

Cha Chánh Xứ:

Lm. Gioan Viannêy Nguyễn Ngọc Thu

Cha Phó Xứ:

Lm. Giuse Bùi Phương Tiến

Phó Tế:

Giuse Nguyễn Sĩ Bạch
Phêrô Nguyễn Đức Cường

Thư Ký:

Lê Thị Hiền

Giờ Văn Phòng:

Thứ Hai – Thứ Sáu
9:00 am – 5:00 pm
đóng cửa 12:00 pm – 1:00 pm

THÁNH LỄ:

Hàng Ngày

7:00 am (Thứ Hai đến Thứ Bảy)
7:30 pm (Thứ Tư, Thứ Năm, Thứ Sáu)

Trưởng Ban Thánh Lễ Cuối Tuần

Thứ Bảy

6:00 pm Lê Văn Minh
832.858.1597

Chúa Nhật

7:00 am Nguyễn Đức Thắng
832.526.1913

9:00 am Nguyễn Minh Quang
832.277.3468

11:00 am Nguyễn Mậu Bình
832.978.4542

2:30 pm Thánh Lễ Anh Ngữ
Theo CT Trường Mẫu Tâm

7:00 pm Trần Văn Quang
832.566.3664

Giải Tội: * Thứ Bảy 5:00 - 5:45 pm

* Trước các Thánh Lễ
30 phút hay theo hẹn

Trọng kính quý Ông Bà và Anh Chị Em,

Hôm nay Chúa Nhật thứ I Mùa Vọng, bắt đầu Năm Phụng Vụ mới (Năm A). Tin Mừng theo Thánh Matthêu nhắc lại lời khuyên cáo Chúa Giêsu với các môn đệ và cho chính chúng ta: *“Hãy tỉnh thức, vì không biết giờ nào Chúa các con sẽ đến.”*

Tỉnh thức trước tiên là nhận thức điều gì phải thay đổi cuộc sống chúng ta. Mỗi người chúng ta luôn cần phải sám hối. Thánh Phaolô mời gọi chúng ta *“hãy mặc lấy Đức Kitô”*. Điều đó có nghĩa là chúng ta được mời gọi ở gần Ngài, cầu nguyện với Ngài, khẩn cầu Ngài trợ giúp và nhất là lắng nghe Lời Ngài phán. Mặc lấy Đức Kitô cũng còn là làm việc để có một cái nhìn giống như Ngài và hành động cảm hứng từ hành động của Ngài. Đó là vấn đề đặt tất cả Tin mừng trong cuộc sống của chúng ta.

Xin Chúa giúp chúng ta tỉnh thức và luôn cảnh giác, để chúng ta luôn sẵn sàng vào giờ phút phải đối diện với Con Người - Đức Giêsu Kitô trong ngày sau hết.

Sinh Hoạt Giáo Xứ:

Để giúp chúng ta có những ngày Mùa Vọng sốt sắng đón chờ “Chúa Đến”, ngoài những giờ giải tội trước các thánh lễ hàng tuần, giáo xứ sẽ có 2 ngày tĩnh tâm (thứ Sáu và thứ Bảy: ngày 9 và 10 tháng 12), do Đức Cha Giuse Vũ Duy Thống, GM Giáo Phận Phan Thiết hướng dẫn. Sau đó, trong tuần lễ kế tiếp, sẽ có nhiều linh mục ngôi tòa giải tội. Chương trình chi tiết sẽ được thông báo trong Bản Tin Mục Vụ giáo xứ.

“Phòng Cầu Nguyện” tôn kính các Thánh Tử Đạo Việt Nam phía bên phải ở cuối nhà thờ đã được khánh thành trong ngày Lễ Kính Các Thánh Tử Đạo Việt Nam (24/11/2016). Giáo xứ xin chân thành cảm ơn các gia đình, quý ông bà, anh chị em đã tặng Xương và thánh tích của các Thánh Tử Đạo Việt Nam, cũng như đóng góp hiện kim và công sức giúp hoàn thành Phòng Cầu Nguyện.

Những anh chị em yếu bệnh muốn đón nhận Bí Tích: Giải Tội, Xức Dầu Thánh và Minh Thánh Chúa tại tư gia hoặc viện dưỡng lão, vào các ngày Thứ Tư trong Mùa Vọng; xin liên lạc văn phòng giáo xứ (281-495-8133), hoặc Ban Xã Hội; Ông Vũ Văn Dương (281-983-9062), Bà Nguyễn Thị Thi (713-517-1621), Ông Đỗ Trung (832-788-9606) để cha chánh và phó xứ sẽ đến ban các Bí Tích.

Cầu chúc mọi người có những ngày Mùa Vọng sốt sắng đón chờ Chúa đến.

Nguyện xin Đức Kitô Ngôi Lời Nhập Thể luôn đồng hành với chúng ta.

Lm. Gioan Viannêy Nguyễn Ngọc Thu
Chánh Xứ

HỘI ĐỒNG MỤC VỤ

Chủ Tịch

Võ Minh Học 832.790.0816

Phó Nội Vụ

Nguyễn Minh Quang 832.277.3468

Phó Ngoại Vụ

Nguyễn Đức Thắng 832.526.1913

Thư Ký

Võ Tiến Đạt 281.827.9571

Thành Viên

Nguyễn Mậu Bình 832.978.4542

Nguyễn Trọng Tân 281.902.8800

Nguyễn Minh Văn 832.231.8149

Nguyễn Duy Khang 281.975.9184

Vũ Văn Hoàng 281.389.2405

Phạm Bình Hải 281.299.4307

Đoàn Thanh Sơn 713.261.4161

Nguyễn Trần Vương 281.802.5474

Đỗ Tính 832.298.6914

Lê Thị Hiền 281-495-8133

Bùi Ngoan 281.745.6286

Cao Điệp Emily 281.785.2479

HỘI ĐỒNG TÀI CHÁNH

Chủ Tịch

Trần Văn Quang 832.566.3664

Phó Chủ Tịch

Phạm Phi Anh 832.723.7345

Thành Viên

Nguyễn Thị Thi 713.517.1621

Phan Hằng Vivian 713.256.7753

Phạm Gia Hoan 281.435.4690

Trương Đạt 281.389.0958

ĐẠC TRÁCH

Ban Giáo Dục

Hiệu Trưởng

Dương Thanh Loan 832.858.2548

Trưởng Ban Giáo Lý

Lê Thị Hiền 713.256.7344

Trưởng Ban Việt Ngữ

Đặng Chí 713.906.1661

Giáo Lý Tân Tòng

Đoàn Hồng Phúc 281.250.8579

Lớp Rửa Tội Trẻ Em

Nguyễn Ngọc Thảo 832.298.5463

Lớp Dự Bị Hôn Nhân

Phó Tế Nguyễn Cường 713.446.3591

Đoàn Hằng

Ban Xã Hội

Vũ Duy Dương 281.983.9062

Ban Trật Tự

Nguyễn Trọng Tân 281.902.8800

THÔNG BÁO GIÁO XỨ

THAM VIẾNG CÁC BỆNH NHÂN TRONG MÙA VỌNG

Những anh chị em yêu bệnh muốn đón nhận Bí Tích: Giải Tội, Xức Dầu Thánh và Minh Thánh Chúa tại tư gia hoặc viện dưỡng lão, vào các ngày Thứ Tư trong Mùa Vọng; xin liên lạc văn phòng giáo xứ (281-495-8133), hoặc Ban Xã Hội: Ông Vũ Văn Dương (281-983-9062), Bà Nguyễn Thị Thi (713-517-1621), Ông Đỗ Trung (832-788-9606) để cha chánh và phó xứ sẽ đến ban các Bí Tích.

BẢNG TÊN VƯỜN CẦU NGUYỆN

Quý Ông Bà và Anh Chị Em muốn khắc tên mình, tên Cha Mẹ hoặc người thân còn sống hay đã qua đời, để được cầu nguyện trong các Thánh Lễ mỗi tuần, xin điền vào tờ đơn để ở cuối Nhà Thờ và trao cho văn phòng giáo xứ, Hội Đồng Mục Vụ hoặc Tài Chánh.

TIỀN QUYÊN GÓP

Tuần vừa qua, tiền quyên góp:

Thánh lễ cuối tuần (19 & 20/11)	\$16,031
Thu Tiền Lần 2: Chương Trình Nâng Cao Phẩm Giá Con Người của Tổng Giáo Phận	\$3,115
Thánh lễ Tạ Ơn	\$6,420

Giáo xứ xin cảm ơn lòng rộng rãi của mọi người, và xin Chúa chúc bình an trên tất cả quý vị.

TIỆC TẮT NIÊN GÂY QUỸ NƠI RỘNG NHÀ THỜ

Kính thưa Cha Chánh Xứ,
Kính thưa Quý Ông bà và anh chị em,

Kính thưa Quý vị,

Chúng con xin tạ ơn Thiên Chúa và Mẹ Maria đã thương ban nhiều hồng ân cho Giáo xứ chúng ta trong những tháng ngày vừa qua.

Thưa Quý vị,

Nhân dịp đón xuân Đinh Dậu 2017, Giáo xứ có tổ chức một tiệc Tắt niên tại nhà hàng Kim Sơn vào Thứ Sáu, ngày 20 tháng Giêng năm 2017 (ngày 23 tháng 12 âm lịch) từ 6 giờ chiều cho đến 10:30. **Để tiếp tục gây quỹ trong giai đoạn I.** Giá vé ủng hộ ít nhất là \$60.00 mỹ kim cho một phần ăn.

Tất cả các ân nhân: cá nhân cũng như cơ sở thương mại bảo trợ \$1,000.00 trở lên cho Tiệc Tắt Niên, Giáo Xứ sẽ giới thiệu trong buổi tiệc cũng như quảng cáo trong chương trình Văn Nghệ từ 7 giờ cho đến 10 giờ.

Giáo xứ mời gọi tất cả các chủ nhân cơ sở thương mại, các ân nhân, các mạnh thường quân, các hội đoàn cùng quý ông bà và anh chị em hãy mở rộng lòng quảng đại và góp sức xây dựng trong việc nói rộng 1000 chỗ ngồi cho giai đoạn một được thành công tốt đẹp

Nguyện xin Đức Kitô Ngôi Lời Nhập Thể và Mẹ Maria luôn ban nhiều hồng ân và mọi sự tốt đẹp cho Quý vị và Gia quyền.

Ban Tổ Chức chân thành cảm ơn Quý Vị

Võ Minh Học và Trần Văn Quang





CHƯƠNG TRÌNH MÙA VỌNG

Bí Tích Hòa Giải

Thứ Hai, ngày 12 tháng 12	7:30 PM - 9:00 PM
Thứ Ba, ngày 13 tháng 12	7:30 PM - 9:00 PM
Thứ Năm, ngày 15 tháng 12	8:15 PM-9:30 PM
Thứ Sáu, ngày 16 tháng 12	8:15 PM-9:30 PM

Những ngày Tĩnh Tâm: Thánh Lễ 7 am và 6:00 pm

Tĩnh Tâm

**Giảng Thuyết: Đức Cha Giuse Vũ Duy Thống
Giáo Mục Giáo Phận Phan Thiết**

Thứ Sáu, ngày 9 tháng 12	7:00 PM-9:00 PM
Thứ Bảy, ngày 10 tháng 12	7:00 PM-9:00 PM

PHỤNG VỤ THÁNH NHẠC

Ủy Viên Thánh Nhạc

Nguyễn Duy Khang 281.975.9184

Ca Trưởng các Ca Đoàn

Têrêsa

Nguyễn Đức Khang Thứ Bảy - 6pm

Sao Mai

Nguyễn Thị Thu Hà Chúa Nhật - 7am

Cecilia

Nguyễn Mươi Chúa Nhật - 9am

Maria Mẹ Thiên Chúa

Nguyễn Thành Long Chúa Nhật - 11 am

LifeTeen

Cao Điệp Emily Chúa Nhật - 2:30 pm

Augustinô

Vũ Mộng Chi Chúa Nhật - 7 pm

Thánh nhạc Thánh Lễ Hôn Phối và An Táng
xin liên lạc Nguyễn Duy Khang

TRƯỞNG CÁC HỘI ĐOÀN

Liên Minh Thánh Tâm

Nguyễn Trọng Tân 281.902.8800

Các Bà Mẹ Công Giáo

Nguyễn Thị Thi 713.517.1621

Tông Đồ Fatima

Nguyễn Quang Hưng 713.894.7411

Dòng Ba Đa Minh

Hoàng Kim Thanh 832.643.9714

Hướng Đạo Lạc Việt

Nguyễn Minh Trí 713.478.7497

Thiếu Nhi Thánh Thể

Trương Đạt 281.389.0958

Lêgiô Marie

Nguyễn Ngọc Thiên 832.433.2198

Thánh Linh

Phan Hằng Vivian 713.256.7753

Thăng Tiến Hôn Nhân

Vũ Hữu Thư 832.247.5969



SUY NIỆM LỜI CHÚA CÁC NGÀY TRONG TUẦN I MÙA VỌNG

Thứ Hai: Lời Chúa (Mt 8, 5-11)

Khi ấy, Chúa Giêsu vào thành Capharnaum, thì có một viên đại đội trưởng đến thưa Chúa rằng: "Lạy Thầy, thằng nhỏ nhà tôi đau nằm ở nhà, nó bị tê liệt và đau đớn lắm!" Chúa Giêsu phán bảo ông rằng: "Tôi sẽ đến chữa nó". Nhưng viên đại đội trưởng thưa Người rằng: "Lạy Thầy, tôi không đáng được Thầy vào dưới mái nhà tôi, nhưng xin Thầy chỉ phán một lời, thì thằng nhỏ của tôi sẽ lành mạnh. Vì chúng, cũng như tôi chỉ là người ở dưới quyền, nhưng tôi cũng có những người lính thuộc hạ, tôi bảo người này đi thì anh đi; tôi bảo người kia đến thì anh đến; tôi bảo gia nhân làm cái này thì nó làm!" Nghe vậy, Chúa Giêsu ngạc nhiên và nói với những kẻ theo Người: "Quả thật, Ta bảo các ngươi, Ta không thấy một lòng tin mạnh mẽ như vậy trong Israel. Ta cũng nói cho các ngươi biết rằng: nhiều người từ phương đông và phương tây sẽ đến dự tiệc cùng Abraham, Isaac và Giacóp trong nước trời. Còn con cái trong nước sẽ bị vứt vào nơi tối tăm bên ngoài, ở đó sẽ phải khóc lóc nghiến răng".

Suy niệm

Tin mừng hôm nay kể lại cho chúng ta câu chuyện Đức Giêsu đi vào thị trấn Capharnaum và ở đây Ngài đã chữa lành cho người đầy tớ của viên đại đội trưởng. Thông qua việc chữa bệnh cho người đầy tớ của viên đại đội trưởng, Chúa Giêsu khen ngợi lòng tin mạnh mẽ của viên đại đội trưởng. Chúng ta hãy tìm hiểu tại sao Chúa khen ngợi niềm tin của ông.

Niềm tin vững vàng của viên đại đội trưởng được thể hiện bằng việc làm cụ thể: "có một viên đại đội trưởng đến gặp người và cầu xin". Ông đã nghe biết về những phép lạ của Chúa Giêsu, những lời giảng dạy có tính cách thuyết phục của Ngài và ông tin rằng người này có thể chữa lành bệnh cho người đầy tớ thân cận của mình. Ông chạy đến và xin với Chúa Giêsu, vì xin ai đó điều gì là tin người đó có và sẵn lòng cho điều mình xin.

Niềm tin của viên đại đội trưởng càng thêm mạnh mẽ khi ông tin rằng Đức Giêsu có thể chữa bệnh cho người đầy tớ của ông dù người không đến nhà ông: "tôi chẳng đáng Ngài vào nhà tôi, xin Ngài chỉ nói một lời". Chúa Giêsu đã nhìn nhận lòng tin mạnh mẽ của viên đại đội trưởng ngoại giáo và cứu chữa cho người đầy tớ của ông.

Viên đại đội trưởng trông bài tin mừng hôm nay đã tin và đã chạy đến với Chúa với tâm lòng khiêm hạ. Hôm nay mọi người chúng ta cũng hãy tự xét lại bản thân, tôi tin Chúa đến mức độ nào? Nếu tôi thất sự tin và tin thác vào Chúa, đời sống tôi phải biểu lộ thế nào trong đời sống?

Lạy Chúa, chúng con luôn tin Chúa, luôn hiện diện trong cuộc sống của chúng con. Tuy nhiên, niềm tin của chúng con còn rất yếu kém, xin Chúa luôn củng cố và ban thêm niềm tin cho chúng con.

Thứ Ba: Lời Chúa (Lc 10,21-24)

Khi ấy, Chúa Giêsu đầy hoan lạc trong Chúa Thánh Thần, Người nói: "Lạy Cha là Chúa trời đất, Con xưng tụng Cha, vì đã giấu không cho những người thông thái khôn ngoan biết những điều này, nhưng đã tỏ cho những kẻ đơn sơ.

Vâng lạy Cha, đó là ý Cha đã muốn thế.

Cha Ta đã trao phó cho Ta mọi sự.

Không ai biết Chúa Con là ai, ngoài Chúa Cha; cũng không ai biết Chúa Cha là Đấng nào, ngoài Chúa Con, và những người được Chúa Con muốn tỏ cho biết!"

Rồi Chúa Giêsu quay lại phía các môn đệ và phán: "Hạnh phúc cho những con mắt được xem những điều chúng con xem thấy; vì chúng Ta bảo các con: có nhiều tiên tri và vua chúa đã muốn xem những điều chúng con thấy, mà chẳng được xem, muốn nghe những điều chúng con nghe, mà đã chẳng được nghe.

Suy niệm

Bài tin mừng hôm nay cho chúng ta thấy thái độ vui mừng của Chúa Giêsu. Ngài đã cất lợi cảm tạ Chúa Cha sau khi 72 môn đệ được Ngài sai đi, trở về với nhiều thành công. Qua lời tạ ơn Chúa Cha Chúa Giêsu mặc khải cho chúng ta tương quan

giữa Ngài với Chúa Cha và cho thấy ơn phúc lớn lao dành cho những ai được mặc khải điều đó.

Chúa Giêsu đã tạ ơn Chúa Cha vì đã mặc khải những điều đó cho những người bé mọn, mà không mặc khải cho những người thông thái khôn ngoan. Đối với những người thông thái khôn ngoan không phải là Chúa không mặc khải, nhưng vì sự kêu gọi của họ, cho mình là thông thái, biết hết mọi sự nên không mở lòng ra đón nhận mặc khải của Chúa. Còn đối với những người bé mọn nghèo hèn, không phải là họ thiếu hiểu biết mới nghe lời Chúa, nhưng họ mang trong lòng sự khiêm tôn đón nhận tin mừng do chính Chúa Giêsu mặc khải. Do đó Chúa Giêsu chúc phúc cho những người bé mọn đã biết nghe và đón nhận tin mừng.

Là những Kitô hữu, chúng ta có khiêm tôn để đón nhận những giáo huấn của Chúa thông qua Giáo Hội, hay chúng ta tự cho mình là biết tất cả, học hỏi đủ rồi nên không cần đón nhận những cái mới, những giáo huấn của giáo hội. Cũng vậy, hằng ngày hằng tuần chúng ta đón nhận bao ơn lành của Chúa, chúng ta có cảm thấy lòng mình hoạn hỷ cảm tạ Chúa vì Ngài ban cho chúng ta? Ngay cả những điều chúng ta cho là thiết thời so với người khác (người khác giàu hơn, giỏi hơn ...), những thử thách trong cuộc sống, chúng ta có nhận ra đó là những ân ban của Chúa không? Chúng ta phải hiểu rằng qua những thử thách đó Chúa gìn giữ ta, trợ giúp ta và rèn luyện các nhân đức cho ta, giúp ta khiêm tôn, trông cậy và tin tưởng vào Chúa hơn.

Lạy Chúa, xin giúp chúng con nhận ra: được là người Kitô hữu, là con Chúa là một ân ban nhưng không. Xin giúp chúng con nhận ra mỗi biên cố trong cuộc sống là một bài học Chúa gửi đến để tôi luyện chúng con, giúp chúng con vững tin và sống tốt hơn xứng đáng là con cái Chúa.

Thứ Tư: Lời Chúa (Mt 15, 29-37)

Khi ấy, Chúa Giêsu đến gần biển Galilêa, và Người lên ngồi trên núi; dân chúng lũ lượt đến cùng Người, đem theo kẻ câm, mù, què, liệt và nhiều người khác, và đặt họ dưới chân Người. Người đã chữa lành họ. Dân chúng kinh ngạc nhìn thấy kẻ câm nói được, người què bước đi, người đui lại thấy, và họ tôn vinh Thiên Chúa Israel.

Còn Chúa Giêsu kêu gọi các môn đệ mà phán: "Ta thương xót đoàn lũ này, vì đã ba ngày, họ ở lại với Ta, nhưng không có gì ăn. Ta không muốn cho họ về bụng đói, sợ họ té xỉu dọc đường". Các môn đệ thưa Người: "Chúng con lấy đâu đủ bánh trong hoang địa này mà cho ngàn ấy dân chúng ăn no?" Chúa Giêsu nói với họ: "Các con có bao nhiêu chiếc bánh?" Họ thưa: "Có bảy chiếc, và ít con cá nhỏ". Người truyền dân chúng ngồi xuống đất. Người cầm lấy bảy chiếc bánh và mây con cá, tạ ơn, bẻ ra và trao cho các môn đệ, các môn đệ đem cho dân chúng. Tất cả đều ăn no, và mảnh vụn còn lại người ta thu lượm được bảy thúng đầy. Số người đã ăn lên tới bốn ngàn, không kể đàn bà con nít. Sau khi giải tán dân chúng, Người bước lên thuyền và đến địa phận Magadan.

Suy niệm

Bài Tin Mừng hôm nay nói về việc Chúa Giêsu chữa lành bệnh tật cho nhiều người và làm phép lạ hóa bánh ra nhiều, qua đó cho chúng ta thấy tình yêu bao la của Thiên Chúa và sự nhỏ bé yêu đuối của con người.

Con người luôn tự cho mình là giỏi, thông minh, sáng tạo hơn các loài khác. Con người có thể sáng chế ra đủ thứ tiện nghi để phục vụ cho cuộc sống của mình. Tuy nhiên đứng trước bệnh tật và cái chết, con người đành chấp nhận bó tay. Bài tin mừng hôm nay diễn tả một phen nào thực tế này. Mọi người lũ lượt đến cùng Chúa Giêsu, đem theo kẻ câm, mù, què, liệt đặt dưới chân Chúa Giêsu để xin Người chữa bệnh. Chúa Giêsu đón nhận tất cả, Ngài chữa khỏi bệnh cho họ. Ngài còn lo lắng thương xót họ vì đã nhiều ngày họ không được ăn gì. Chính vì Chúa Giêsu nhìn thấy sự yếu đuối, nhỏ bé của con người và Ngài đã làm phép lạ hóa bánh ra nhiều. Phép lạ hóa bánh ra nhiều chỉ nuôi dưỡng thân xác con người, Chúa Giêsu còn làm phép lạ vĩ đại hơn đó chính là bí tích Thánh Thể để nuôi dưỡng phần hồn cho tất cả chúng ta ngày hôm nay.

Tình yêu Thiên Chúa dành cho con người thật bao la, vĩ đại

biết bao! Ngài chăm sóc cho chúng ta từ phần xác đến phần hồn. Mỗi người chúng ta hãy ý thức thân phận nhỏ bé của mình và nhập ra tình yêu bao la mà Thiên Chúa dành cho chúng ta. Mỗi khi gặp khó khăn trong cuộc sống chúng ta đừng ngại chạy đến với Thiên Chúa là Cha giàu lòng thương xót hằng chăm sóc lo lắng cho chúng ta.

Lạy Thiên Chúa là Cha giàu lòng thương xót xin thương xót chúng con. Amen.

Thứ Năm: Lời Chúa (Mt 7,21.24-27)

Khi ấy, Chúa Giêsu phán cùng các môn đệ rằng: "Không phải tất cả những ai nói với Ta, "Lạy Chúa, lạy Chúa!", là được vào nước trời, nhưng chỉ có người thực hiện ý Cha Ta ở trên trời, kẻ ấy mới được vào nước trời.

"Vậy ai nghe những lời Ta nói đây và đem ra thực hành, thì giống như người khôn ngoan, đã xây nhà mình trên đá; mưa có đổ xuống, nước có tràn vào, gió bão có thổi đến và lũa vào nhà đó, nhà vẫn không sập, vì nhà ấy được xây trên nền đá. Và hễ ai nghe những lời Ta nói đây mà không đem ra thực hành, thì giống như người ngu đần, xây nhà mình trên cát, khi mưa sa nước lũ, gió thổi và lũa vào nhà đó, nhà sẽ sập và sẽ trở nên đồng hoang tàn".

Suy niệm

Bài tin mừng hôm nay là những lời kết thúc của bài giảng trên núi. Chúa Giêsu nhấn mạnh đến việc phải đem những lời Ngài dạy ra thực hành. Qua đó chúng ta thấy rằng người môn đệ chân chính là người không chỉ biết nghe mà còn phải đem lời Chúa ra thực hành.

Lắng nghe lời Chúa, cầu nguyện và học hỏi giáo lý là điều rất tốt và cần thiết giúp chúng ta khám phá ra ý muốn của Thiên Chúa. Nhưng chừng đó thì chưa đủ bảo đảm Nước trời cho chúng ta. Nếu chúng ta không đem những điều mình học hỏi ra thực hành thì việc học hỏi đó trở nên vô ích. Trong cuộc sống, điều làm vui lòng Thiên Chúa không phải chỉ là những giây phút chúng ta cầu nguyện, mà là mọi lúc trong ngày biết sống theo ý Ngài. Ngay cả khi chúng ta gặp những điều trái ý, cả khi phải bỏ những dự tính, chương trình của mình, những điều mình áp ủ yêu thích để theo ý Chúa. Chúng ta phải biết kết hợp hài hòa giữa đời sống cầu nguyện và cuộc sống để những công việc hằng ngày đều được thực hiện theo ý muốn của Thiên Chúa.

Chúa Giêsu đã dùng hình ảnh rất dễ hiểu để minh họa cho chúng ta là: nếu chúng ta chỉ nghe lời Chúa mà không đem ra thực hành thì cũng giống như việc xây nhà trên cát, dễ đổ vỡ khi gặp thử thách. Còn người nghe và biết thì hành lời Chúa thì giống như xây nhà trên đá, vững chắc không sụp đổ khi gặp thử thách. Người Việt Nam có câu "Học phải đi đôi với hành". Vậy mỗi người chúng ta hãy xét lại, xem mình có đem lời Chúa ra thực hành trong cuộc sống hằng ngày không? Để mình có thể chinh đôn lại đời sống theo đúng và đẹp lòng Chúa hơn.

Lạy Chúa, xin cho chúng con nhận biết rằng chỉ có đọc kinh cầu nguyện thì chưa đủ. Điều quan trọng và cần thiết hơn là chúng con phải biết đem lời Chúa ra thực hành trong đời sống hằng ngày. Amen.

Thứ Sáu: Lời Chúa (Mt 9,27-31)

Khi ấy, Chúa Giêsu đi ngang qua, có hai người mù chạy theo Chúa và kêu lớn tiếng rằng: "Hỡi Con vua Đavít, xin thương chúng tôi". Khi Chúa tới nhà, những người mù tiến lại gần Chúa. Chúa Giêsu phán bảo họ: "Các người có tin rằng Ta có thể làm việc ấy không?" Họ thưa: "Lạy Thầy, có". Bấy giờ Chúa sờ vào mắt họ và phán: "Các người tin thế nào, thì hãy được như vậy". Mắt họ liền mở ra, nhưng Chúa Giêsu truyền cho họ rằng: "Coi chừng, đừng cho ai biết". Nhưng vừa ra đi, họ liền đồn tiếng Người trong khắp miền ấy.

Suy niệm

Bài Tin mừng hôm nay thuật lại việc Chúa Giêsu chữa hai người mù, nằm trong trình thuật ghi lại các phép lạ Chúa Giêsu làm nhằm minh chứng Ngài là Đấng Kitô Thiên Chúa sai đến. Chúa Giêsu chữa lành hai người mù vì Chúa thấy lòng tin của họ thể hiện cách mạnh mẽ. Họ kêu xin lần thứ nhất lúc

Chúa Giêsu trên đường, Người không trả lời. Thái độ yên lặng của Chúa Giêsu là một thử thách đức tin cho họ. Nhưng họ đã chứng minh một đức tin mạnh mẽ khi theo Chúa Giêsu về tới nhà. Đức Giêsu đòi những người mù phải tuyên xưng niềm tin một cách công khai. Họ không thấy Đức Giêsu bằng mắt, nhưng họ đã thấy bằng đức tin, nên đã kiên trì và tuyên xưng cách vững vàng.

Qua bài tin mừng chúng ta thấy Chúa Giêsu chính là ánh sáng. Nhiều khi con mắt xác thịt của chúng ta sáng những con mắt thiêng liêng của chúng ta lại mù lòa. Vì thế chúng ta hãy để cho ánh sáng của Chúa soi dẫn, bằng cách: năng học hỏi lời Chúa, siêng năng đến với bí tích hòa giải, sống theo giới răn Chúa, lắng nghe giáo huấn của Giáo Hội.

Mùa Vọng là cơ hội nhắc chúng ta rằng Chúa Giêsu Kitô đã đến cứu độ chúng ta. Chúng ta có đến với Ngài để xin Ngài mở con mắt đức tin, xóa cảnh mù lòa để ta thấy Chúa hiện diện trong mọi sự và để tôn vinh cảm tạ Ngài.

Lạy Chúa, đôi khi chúng con đang trong tình trạng mù lòa mà chúng con không biết hay cố tình không nhận ra. Chúng con cứ để tâm hồn đi trong bóng tối mà không chịu theo ánh sáng Chúa. Xin Chúa hãy mở con mắt đức tin, giúp chúng con thoát khỏi cảnh mù lòa tâm hồn. Amen.

Thứ Bảy: Lời Chúa (Mt 9,35-10,1.6-8)

Khi ấy, Chúa Giêsu đi rảo khắp các thành phố làng mạc, dạy dỗ trong các hội đường, rao giảng Tin Mừng Nước Trời, và chữa lành mọi bệnh hoạn tật nguyền. Thấy đoàn lũ dân chúng, Người động lòng xót thương họ, vì họ tất tưởi bơ vơ như những con chiên không có người chăn, Người liền bảo môn đệ rằng: "Lúa chín đầy đồng, mà thợ gặt thì ít. Các con hãy xin chủ ruộng sai thợ đi gặt lúa".

Và Người triệu tập mười hai môn đệ, ban cho họ quyền năng trên các thần ô uế, để họ xua đuổi chúng, và chữa lành mọi bệnh hoạn tật nguyền. Người bảo: "Các con hãy đi đến cùng chiên lạc của nhà Israel trước đã, và rao giảng rằng: Nước Trời đã đến gần. Hãy chữa lành người liệt, phục sinh kẻ chết, chữa lành người phong, và xua trừ ma quỷ. Các con đã lãnh nhận nhưng không, thì hãy cho nhưng không".

Suy niệm

Bài Tin mừng cho chúng ta thấy lòng yêu thương bao la của Chúa Giêsu đối với đoàn chiên, người thương họ vì không ai dạy dỗ, vì thế Ngài kêu gọi các tông đồ nhanh chóng bước vào con đường truyền giáo.

Ngày xưa Chúa Giêsu đã vâng lời Chúa Cha thì hành xứ mệnh rao giảng nước trời và chữa lành các bệnh hoạn tật nguyền. Chúa Giêsu trở nên mẫu gương cho các tông đồ và cho những ai muốn dân thân theo Ngài tiếp tục công việc truyền giáo. Thế giới này còn rất nhiều người chưa nhận biết Chúa. Vì thế là Kitô hữu, chúng ta phải thấy được tính khẩn cấp của việc truyền giáo. Chúng ta đừng nghĩ truyền giáo là bổn phận của các linh mục tu sĩ, những người được đào tạo cách đặc biệt để rao giảng lời Chúa. Mỗi Kitô hữu chúng ta khi lãnh nhận bí tích Rửa Tội, đều mang trong mình bổn phận phải truyền giáo.

Vậy chúng ta phải truyền giáo bằng cách nào? Thưa bằng chính đời sống của chúng ta. Khi mọi người chung quanh nhận ra được sự hiện diện của Chúa Giêsu Kitô trong đời sống của chúng ta đó là lúc chúng ta đang truyền giáo cách hiệu quả nhất.

Lạy Chúa, lúa chín đầy đồng mà thợ gặt thì ít. Xin Chúa ban cho các cánh đồng truyền giáo, đặc biệt là ở Việt Nam có thêm nhiều thợ gặt lành nghề, để danh Chúa ngày càng được lan rộng hơn. Amen.

<http://gpcantho.com>

KHÁNH THÀNH PHÒNG CẦU NGUYỆN CÁC THÁNH TỬ ĐẠO VIỆT NAM

Ngày 24 tháng 11 năm 2016



THAI PHAM INSURANCE AGENCY

13236 Bellaire Blvd. @ Synott - Houston, TX 77083 (Đối Diện Chợ Mỹ Hoa)

Đảm Nhận Các Dịch Vụ Bảo Hiểm:

XE-NHÀ-SỨC KHỎE-NHÂN THỌ-THƯƠNG MẠI-LỢI LỘ

Tận Tâm
Uy Tín
Tiết Kiệm \$\$\$



là trách nhiệm
của nhân viên
chúng tôi

281-988-9134

Hãy gọi để được tham khảo miễn phí

\$25

DEFENSIVE DRIVING

hàng ngày có lớp xóa giấy phạt và
văn phòng có dịch vụ để khỏi ra tòa
(xin lấy hẹn trước)



TEXAS ALLERGY Southwest - Medical Center - Northwest
281-886-7440 | 281-377-5068 (Tiếng Việt)
www.TexasAllergyGroup.com

- **Dị Ứng:** Môi Trường, Súc Vật, Thực Phẩm, Hoá Chất, Thuốc, Kim Loại
- **Bệnh Phổi:** Suyễn, Viêm Phế Quản Mãn Tính, Viêm Phổi, Ho Mãn Tính
- **Dị Ứng Da:** Chàm, Ngứa, Mề Đay Mãn Tính, Mụn Nước Mãn Tính
- **Bệnh Hệ Thống Miễn Dịch:** Suy Giảm Miễn Dịch, Nhiễm Trùng Kinh Niên

Bác Sĩ **Nguyễn Doanh**, Board Certified Adult & Pediatric Allergy Immunology
Clinical Faculty, Department of Family & Community Medicine, Baylor College of Medicine

HI-TECH DENTAL CARE

Dr. Huong Nguyen & Dr. Thien Nguyen



Nhận tất cả các loại Medicaid &
Medicare cho người cao niên
Nha Khoa Tổng Quát, Nha Khoa
Thẩm Mỹ và Chính Nha.

10515 Bellaire Blvd, Ste K
Houston, TX 77072
(trong khu Linh Quy - kế Kim Sơn)
281-495-4444



AB REALTY & MORTGAGE

11602 Bellaire Blvd Ste C Houston TX 77072
Mua - Bán - Thuê - Mượn - Quản Trữ
Vay Tiền - Nhà - Đất và Cơ Sở Thương Mại

281-568-9988

CÓ CHƯƠNG TRÌNH PRIVATE LENDER

*Không cần chứng minh
lợi tức hoặc credit xấu*

ĐẶC BIỆT VAY TIỀN FHA
CHI CẦN DOWN 3.5%



Christine Quỳnh NMLS 268981

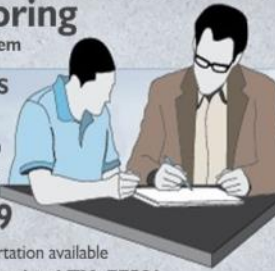
www.ABRealtyMortgage.com

Creative Tutoring

Trung Tâm Day Kem

Tom Nguyen - M.B.A, B.S

Certified teacher 10+ years
creativetutoringacademy@gmail.com
www.facebook.com/creativetutoring



(281) 813 - 8099

We have 2 locations - Transportation available

Houston TX, 77099 - Pearland TX, 77581

(HK 4 - Alief - Sugarland) (HK 2-Pearland Pkwy & Broadway - S288)

K-12 After school tutoring - SAT & College Prep

Open: Mon -Fri 3:00 - 7:00 pm & Saturday 9:00 - 3:00 pm

IMI INSURANCE

Có bán bảo hiểm Xe, Nhà, Lũt và Thương Mại

10613 Bellaire Blvd., Ste A126
Houston, TX 77072
(Trong Khu Kim Sơn Bellaire)

- Mua bảo hiểm xe, nhà và cơ sở làm ăn, giá bảo hiểm có thể giảm 50%
- Gọi vào văn phòng sẽ cho biết giá trong vòng một tiếng.
- Đại diện cho những hãng bảo hiểm uy tín nhất nước Mỹ.

Liên Lạc:

Mathew Nguyễn / Lan Nguyễn (281) 598-4520
Số khẩn cấp: (469) 855-8963

Rosemary's Garden

NHÀ HÀNG & TIỆM BÁNH *Rosemary Hương*

- Chuyên Về Tiệc Cưới, Tiệc Trà, Hội-Đoàn; Bánh Cưới, Bánh Sinh Nhật.
- Phòng Ốc Trang Hoàng Sang Trọng
- Thực Đơn Chất Lượng, Giá Phải Chăng.



14639 Bellaire Blvd. - (281) 568-9151
ROSEMARYSGARDENHOUSTON.COM

PLUMBING SERVICE THỢ ỐNG NƯỚC

License and insured

Sửa chữa và
lắp hệ thống nước nhà

Xin gọi:
Tuấn Đình (832) 654-6727



WESTHEIMERDENTIST

Nha Khoa Thẩm Mỹ, Nha Khoa Tổng Quát
và Nhi Đồng

Các Nữ Bác Sĩ Nha Khoa:

Phi Anh Phạm, D.D.S
Jennifer Lim, D.D.S.

Tel: 832-251-0151

6369 Westheimer (Giữa Hilcroft và Fountainview)

B & D WHOLESALE, LLC.

Wholesale & Retail Seafood
Shrimp • Fish Live • Crawfish

713.922.3628
832.857.7651
832.781.8240 Office



MEYERLAND AUTO SERVICE CENTER TIRE & AUTOMOBILES



7667 Bissonnet St. Houston, TX 77074
Wrecker Service: 713 - 480 - 4079

Don Trương
Office: 713 - 271 - 0593
Fax: 713 - 271 - 7866

12625 Bissonnet #B, Houston, TX 77099

GIÁO XỨ ĐỨC KITÔ NGÔI LỜI NHẬP THỂ TRI ÂN CÁC VỊ BẢO TRỢ BẢN TIN MỤC VỤ



TỔ HỢP LUẬT SƯ THE HUYNH LAW FIRM PLLC

-Tận tâm, luôn cập nhật tình trạng hồ sơ cho thân chủ
-Hợp tác với tổ hợp luật sư nổi tiếng toàn quốc Pierce Skrabanek Bruera (PSB). Những thành quả tiêu biểu gần đây nhất của PSB:

- Thắng \$16.9 triệu tiền bồi thường cho một công nhân giàn khoan
- \$11.6 triệu cho một công nhân bị mất thị lực
- \$2.4 triệu cho một kỹ sư làm việc trên tàu
- \$1.7 triệu cho một người bị thương tại nhà máy ở Texas City

Tổ Hợp Luật Sư Huynh: Chuyên môn – Kinh Nghiệm – Hành Động Làm Việc và Bênh Vực Cho Người Việt Chúng Ta



LS Sarah Huynh Y-Nhi



LS Paul Savinov



LS Paul Skrabanek



LS Sofia Bruera



LS Michael Pierce

TAI NAN XE CỘ

Tai nạn xe mô tô, xe hơi, xe 18 bánh, xe bus

TAI NAN TÀU BÈ, LÀM VIỆC NGOÀI BIỂN

Những tai nạn khoan dầu, tàu thủy, tai nạn ngoài biển, tai nạn khi làm việc trên tàu

DUỐC PHẨM, CÁC THIẾT BỊ Y TẾ

Vaginal mesh, Xarelto và chảy máu, Actor và Ung Thư, Zofran và dị tật bẩm sinh, hít thở hóa chất Asbestos gây ra Ung Thư bện Phổi và bệnh Mesothelioma

LUẬT THƯƠNG MẠI

Viết hợp đồng, duyệt thảo kế ước, giao kèo, thừa kiện về vi phạm hợp đồng, thành lập công ty, tập đoàn

LUẬT GIA ĐÌNH

Ly dị, Cấp Dưỡng, Di Chúc, Di Sản và Ủy Quyền Tài Chính, Săn Sóc, Y Tế

LUẬT HÌNH SỰ

Say rượu lái xe, ấu dâm, bạo hành trong gia đình

10333 HARWIN DRIVE, SUITE 600, HOUSTON, TX 77036 - (281) 702-8128

People's Health CHOICE LLC

Xin liên lạc
Kim Anh Nguyễn
832-859-0158

Có thắc mắc về Medicare hoặc Obamacare
Để văn phòng chúng tôi giúp quý vị Tìm hiểu, So sánh, và Lựa chọn một chương trình có thể đáp ứng nhu cầu của quý vị.

8200 Wilcrest Dr 27A, Houston, TX 77072
(Trong khu Quán Dì Tư, góc Beechnut)

DIRECT
DELIVER HAPPINESS TO EVERY HOME

THE WORLD FINEST MASSAGE CHAIR
Newell
LO TECHNOLOGY

TEMPUR

(281) 495-3333

DENDIRECT.NET
11814 BELLAIRE BLVD 3B HOUSTON TX 77072
BELLAIRE & KIRKWOOD

NỆM #1 TRÊN TOÀN THẾ GIỚI

*** Tuổi hưu sẽ bình yên hơn nếu lo trước chuyện hậu sự ***
Đừng để gánh nặng và nhiều lo lắng cho con cháu hoặc người thân

Tiffanie Thu Nguyễn

Chuyên Viên Cố Vấn Chuyện Hậu Sự & An Táng
Pre-Planning Funeral Advisor
Cell Phone: **832-566-6321**
Email: tiffanie.nguyen@sci-us.com
Website: <http://www.dignityhoustonviet.com>



- **Đặt trước được giảm giá**
*** Đặt trước không phải trả tiền lời
- **Đặt trước được trả góp 3 năm hoặc 5 năm**
- **Đừng để quá trễ sẽ mất đi nhiều quyền lợi và Discount**
- **Khi có người đã qua đời nhà quản sẽ không giảm giá và phải trả hết toàn bộ chi phí trước khi làm thủ tục an táng**

- Dignity Memorial có 8 nghĩa trang và 24 nhà quản trong thành phố Houston và vùng lân cận Gồm có Nhà Quản Vĩnh Cửu; Nhà Quản Thiện Tâm; Nhà Quản Brookside; Nhà Quản Resthaven-N45; Nhà Quản Forest Park-S45; Nhà Quản trong vùng Sugar Land và Katy.
- **Đặt biệt Vườn An Nghĩ Đức Mẹ Hằng Cứu Giúp sẽ được thành lập trong năm 2017, ngoài ra có rất nhiều vườn an nghỉ khác trong những nghĩa trang của Dignity Memorial.**

The largest network of funeral, cremation and cemetery service providers * Serving over 30 Dignity Memorial locations in the Greater Houston Area
www.prepaidfunerals.texas.gov * www.dignitymemorial.com/en-us/index_page

HƯƠNG XUÂN TOFU

8388 W. Sam Houston S. Suite 134
Houston, Texas 77072

- **Hương Xuân** sản xuất đậu hũ tươi (trắng) và chiên mỗi ngày
- Đậu hũ **Hương Xuân** không sử dụng thạch cao và chất bảo quản
- Đậu hũ Hương Xuân đang có bán tại các chợ: **THANH BÌNH, TIÊN HƯNG, BẾN THÀNH, VIỆT HOA, ĐÔNG KHÁNH, THẮNG HƯNG I, THẮNG HƯNG II, HƯNG ĐÔNG, HUY VIDEO, ĐẠI HOA**

Xin gọi:
832.581.5180 & 281.416.6231

Đặc Hương Giò Chả



Chuyên sản xuất
Giò, Chả nóng mỗi ngày

Đặc Biệt KHÔNG Dùng Hàn The

11360 Bellaire Blvd# 950 - Houston, Texas 77072

Skylite Electic Corp.

TOMMY THANG NGUYEN ELECTRICAL SERVICE

Nhận sửa chữa điện, thiết kế và làm mới các cơ sở thương mại (như tiệm Nail, Nhà Hàng, Văn Phòng).

Làm việc Nhanh Chóng, Tận Tâm và Uy Tín

Hơn 30 năm kinh nghiệm.

Điện Thoại: **(832) 526-1913**



Tommy Thang Nguyen

MONUMENTS

CÔNG TY LÀM BIA MỘ

2460 S. Dairy Ashford Rd.
Houston, TX 77077

Mô Bia, Lăng Tẩm, Bia nằm (ledger)
Gắn hình ảnh bằng porcelain
(Guaranteed for a life time of memories)
Khắc thêm tên trên các phần mộ
Phục vụ tại các nghĩa trang.

Liên Lạc: **KimChuan**
713-539-4401
E-mail: kcnh89@yahoo.com

